

Codi Segur de Verificació: b94d4f41-a2cc-4806-b499-977d50e012d9
Origen: Administració
Identificador document original: ES_L01081000_2021_11191359
Data d'impressió: 10/08/2022 10:01:06
Pàgina 1 de 16

SIGNATURES
1.- ISIDRE CHIA TRILLES (AUT), 10/09/2020 12:59
2.- Maria Mercè Amat Ribera (AUT), 10/09/2020 13:07

DOCUMENT
DOCUMENT REGISTRE UNIFICAT ENTRADA

ÒRGAN
SECRETARIA GENERAL I INTERVENCIÓ

REGISTRE D'ENTRADA
E2020002526

Codi Segur de Verificació: 7097aff7-5297-4cec-9feb-d7a5c70b7ef7
Origen: Administració
Identificador document original: ES_L01081000_2020_9187676
Data d'impressió: 22/10/2020 16:03:12
Pàgina 1 de 7

SIGNATURES
1.- ISIDRE CHIA TRILLES - DNI 40562314C (AUT), 10/09/2020 12:59
2.- Maria Mercè Amat Ribera - DNI 39352455F (AUT), 10/09/2020 13:07
3.- Roser Bombardó Bagaria - DNI 78150765P (SIG), 10/09/2020 14:27
4.- ANTONIO MACIAS BARRACHINA - DNI 46664187Q (SIG), 10/09/2020 14:27
5.- Ajuntament de Bolvir, 10/09/2020 16:49



CONSELL COMARCAL
DE LA CERDANYA

10/09/2020 16:49
ASSABENTAT: AL
TRÀMIT: SGI
INFORME:
SESSIO:
ARXIU:

Conveni encàrrec de gestió camins 2020

Pg. 1 de 7

CONVENI DE COL·LABORACIÓ INTERINSTITUCIONAL ENTRE EL CONSELL
COMARCAL DE LA CERDANYA I L'AJUNTAMENT DE BOLVIR PER A LA
LICITACIÓ I GESTIÓ DE LA SUBVENCIÓ DE CAMINS 2020

Reunits

D'una part, Il·lm. Sr. Isidre Chia Trilles, alcalde de l'Ajuntament de Bolvir, que actua en nom i representació de la Corporació en virtut de les atribucions que li confereix l'article 21 de la Llei 7/1985 de 2 d'abril, reguladora de les bases de règim local (LRBRL), en relació amb el número 3 de l'article 53 del Decret legislatiu 2/2003, de 28 d'abril, pel qual s'aprova el Text refós de la Llei municipal i de règim local de Catalunya (LMRLC), i de conformitat amb l'esmentat acord plenari.

I de l'altra, l'Il·lma. Sra. Roser Bombardó i Bagaria, presidenta del Consell Comarcal de la Cerdanya, en nom i representació de la Corporació, de conformitat amb el que disposa l'article 13.1 del Decret legislatiu 2/2003, de 4 de novembre, pel qual s'aprova el Text refós de la Llei d'Organització comarcal de Catalunya, i amb l'acord adoptat pel Ple del Consell de data 11 de juliol de 2019.

Les parts es reconeixen mútuament la capacitat legal suficient i la representació amb la qual actuen per formalitzar aquest conveni de delegació de competències i col·laboració i, en aquest sentit,

Manifesten

I.- Des de fa uns anys, el Consell Comarcal amb l'ajut del Departament de Territori i Sostenibilitat de la Generalitat de Catalunya realitza actuacions de condicionament i arranjament de forma conjunta als camins proposats pels Ajuntaments que són de titularitat municipal.

II.- El Consell Comarcal de la Cerdanya ha comunicat al Departament de Territori i Sostenibilitat les actuacions en camins de titularitat municipal corresponent a l'exercici de 2020 que han proposat els Ajuntaments.

III.- Les actuacions objecte de subvenció han d'ésser en concepte d'arranjament, conservació i manteniment de la xarxa rural i veïnal de camins de la Cerdanya mitjançant una capa d'aglomerat asfàltic o de regs asfàltics, o de microaglomerat en fred, o de graves, o de tot-ú, o de formigó o bé la millora del drenatge longitudinal sobre camins de titularitat municipal per un import mitjà de referència de 13.705,00€ per a cada municipi.

IV.- Que les institucions que representen comparteixen la voluntat de cooperació, a través dels seus corresponents serveis, per propiciar l'arranjament i adequació de camins de titularitat pública del municipi.

És voluntat de les parts encarregar al Consell Comarcal de la Cerdanya que assumeixi la gestió del procediment de licitació conjunta del contracte en les seves fases de

Codi Segur de Verificació: b94d4f41-a2cc-4806-b499-977d50e012d9
Origen: Administració
Identificador document original: ES_L01081000_2021_11191359
Data d'impressió: 10/08/2022 10:01:06
Pàgina 2 de 16

SIGNATURES
1.- ISIDRE CHIA TRILLES (AUT), 10/09/2020 12:59
2.- Maria Mercè Amat Ribera (AUT), 10/09/2020 13:07

DOCUMENT
DOCUMENT REGISTRE UNIFICAT ENTRADA

ÒRGAN
SECRETARIA GENERAL I INTERVENCIÓ

REGISTRE D'ENTRADA
E2020002526

Codi Segur de Verificació: 7097aff7-5297-4cec-9feb-d7a5c70b7ef7
Origen: Administració
Identificador document original: ES_L01081000_2020_9187676
Data d'impressió: 22/10/2020 16:03:12
Pàgina 2 de 7

SIGNATURES
1.- ISIDRE CHIA TRILLES - DNI 40562314C (AUT), 10/09/2020 12:59
2.- Maria Mercè Amat Ribera - DNI 39352455F (AUT), 10/09/2020 13:07
3.- Roser Bombardó Bagaria - DNI 78150765P (SIG), 10/09/2020 14:27
4.- ANTONIO MACIAS BARRACHINA - DNI 46664187Q (SIG), 10/09/2020 14:27
5.- Ajuntament de Bolvir, 10/09/2020 16:49



CONSELL COMARCAL
DE LA CERDANYA

Conveni encàrrec de gestió camins 2020

Pg. 2 de 7

preparació, adjudicació, formalització i extinció/resolució en nom de la resta de poders adjudicadors que en formen part.

V.- Que aquest encàrrec es fonamenta en:

- L'article 25 Decret legislatiu 2/2003, de 4 de novembre, pel qual s'aprova el Text refós de la Llei d'Organització comarcal de Catalunya.

- L'article 10 de la Llei 26/2010, de 3 d'agost de règim jurídic i procediment de les administracions públiques de Catalunya, i l'article 11 de la Llei 40/2015, d'1 d'octubre, de règim jurídic del sector públic que estableixen que la realització de les activitats de caràcter material, tècnic o de serveis de la competència dels òrgans administratius o de les entitats de dret públic, pot ser encarregada a altres òrgans o entitats de la mateixa o de diferent administració, per raons d'eficàcia o quan no es disposin dels mitjans tècnics idonis per al seu desenvolupament.

- L'article 38.2 de la directiva 2014/24/UE, de contractes, que preveu que dos o més poders puguin acordar la realització conjunta de determinades contractacions específiques i que un sol poder adjudicador administri el procediment, per compte pròpia i per compte dels altres poders adjudicadors implicats.

- De conformitat amb l'article 48.3 de la Llei 40/2015, de 1 d'octubre, de Règim jurídic del sector públic el conveni es subscriu, entre d'altres raons, per millorar l'eficiència en la gestió pública del servei i facilitar la utilització conjunta de mitjans i serveis públics.

VI.- Que pel que fa a l'execució del contracte s'aplicarà el règim previst en aquest conveni i als plecs de prescripcions tècniques i de clàusules administratives particulars de la licitació.

VII.- Que pels motius esmentats, amb caràcter previ a la sol·licitud de les actuacions a realitzar i a l'aprovació de l'expedient de contractació es fa necessària la signatura del present conveni on es recullen, entre d'altres, els drets i obligacions jurídiques i econòmiques necessàries per a la licitació de les obres.

En virtut de tot això, formalitzen el present conveni amb subjecció als següents:

PACTES

PRIMER.- Objecte:

L'objecte d'aquest conveni és regular la col·laboració institucional i l'encàrrec de gestió entre el Consell Comarcal de la Cerdanya i l'Ajuntament de Bolvir per a la realització de les obres de reparació i/o conservació del camí del molí de Bolvir a Talltorta per un import mitjà de referència de 13.705,00€ que inclou la redacció del projecte, licitació i coordinació de les actuacions de condicionament i arranament que garanteixen la viabilitat de la xarxa veïnal i rural dels camins municipals de la Cerdanya.

Codi Segur de Verificació: b94d4f41-a2cc-4806-b499-977d50e012d9
Origen: Administració
Identificador document original: ES_L01081000_2021_11191359
Data d'impressió: 10/08/2022 10:01:06
Pàgina 3 de 16

SIGNATURES
1.- ISIDRE CHIA TRILLES (AUT), 10/09/2020 12:59
2.- Maria Mercè Amat Ribera (AUT), 10/09/2020 13:07

DOCUMENT
DOCUMENT REGISTRE UNIFICAT ENTRADA

ÒRGAN
SECRETARIA GENERAL I INTERVENCIÓ

REGISTRE D'ENTRADA
E2020002526

Codi Segur de Verificació: 7097aff7-5297-4cec-9feb-d7a5c70b7ef7
Origen: Administració
Identificador document original: ES_L01081000_2020_9187676
Data d'impressió: 22/10/2020 16:03:12
Pàgina 3 de 7

SIGNATURES
1.- ISIDRE CHIA TRILLES - DNI 40562314C (AUT), 10/09/2020 12:59
2.- Maria Mercè Amat Ribera - DNI 39352455F (AUT), 10/09/2020 13:07
3.- Roser Bombardó Bagaria - DNI 78150765P (SIG), 10/09/2020 14:27
4.- ANTONIO MACIAS BARRACHINA - DNI 46664187Q (SIG), 10/09/2020 14:27
5.- Ajuntament de Bolvir, 10/09/2020 16:49



CONSELL COMARCAL
DE LA CERDANYA

Conveni encàrrec de gestió camins 2020

Pg. 3 de 7

El present conveni resta condicionat suspensivament i el seu contingut resta supeditat a modificacions, atenent a les estipulacions del conveni que ha de signar el Departament de Territori i Sostenibilitat de la Generalitat de Catalunya amb el Consell Comarcal de la Cerdanya sobre aquesta matèria el qual determinarà el preu, que serà repartit a parts iguals entre els Ajuntaments que desitgin participar, que hauran de subscriure el present conveni que servirà de base per establir les obligacions mútues entre el Consell i cada Ajuntament.

Pel que fa a la gestió de la licitació:

L'Ajuntament, de conformitat amb l'article 38.2 de la Directiva 2014/24/UE, de contractes, i la resta de normes esmentades anteriorment, encarrega al Consell Comarcal de la Cerdanya com a poder adjudicador, la funció d'òrgan de contractació, en el procediment de licitació que inclourà els tràmits relatius a la preparació, adjudicació, formalització i extinció/resolució del contracte.

Per aquest motiu s'acorda en el present conveni que el Consell Comarcal de la Cerdanya realitzi tots els tràmits administratius relatius al procediment de contractació, des de la seva aprovació fins a la seva liquidació.

SEGON.- Actors implicats en el correcte desenvolupament del conveni

- El Departament de Territori i Sostenibilitat ha demanat que el consell executi les actuacions abans del dia 30 de novembre de 2020.
- El Consell signarà conveni amb el Departament que fixarà l'import i les condicions.
- Els Ajuntaments i el Consell signaran el present conveni de col·laboració interinstitucional i encàrrec de gestió entre l'Ajuntament de Bolvir i el consell comarcal de la Cerdanya per a la realització de les obres de conservació del camí del molí de Bolvir a Talltorta que determinarà els imports i les actuacions a realitzar en cada municipi.
- El Consell, com a administrador del procediment de contractació en nom dels ens locals participants, actua en la seva vessant d'assistència i cooperació i coordina la supervisió de l'execució del contracte per part de l'empresa adjudicatària.
- L'empresa contractada, s'encarrega de l'execució de les obres, prèvia convocatòria i formalització del corresponent expedient de contractació administrativa.

TERCER.- Obligacions econòmiques del conveni

Els serveis tècnics del Consell redactarà el projecte, memòria o document tècnic necessari del camí del Molí de Bolvir a Talltorta el qual servirà de base per a l'adjudicació de les obres.

L'Ajuntament es compromet a disposar de crèdit suficient als seus pressupostos per fer front a la despesa derivada de la formalització del contracte, a realitzar la retenció de crèdit amb càrrec al seu pressupost per l'import esmentat i lliurar certificat d'aquest acte

Codi Segur de Verificació: b94d4f41-a2cc-4806-b499-977d50e012d9
Origen: Administració
Identificador document original: ES_L01081000_2021_11191359
Data d'impressió: 10/08/2022 10:01:06
Pàgina 4 de 16

SIGNATURES
1.- ISIDRE CHIA TRILLES (AUT), 10/09/2020 12:59
2.- Maria Mercè Amat Ribera (AUT), 10/09/2020 13:07

DOCUMENT
DOCUMENT REGISTRE UNIFICAT ENTRADA

ÒRGAN
SECRETARIA GENERAL I INTERVENCIÓ

REGISTRE D'ENTRADA
E2020002526

Codi Segur de Verificació: 7097aff7-5297-4cec-9feb-d7a5c70b7ef7
Origen: Administració
Identificador document original: ES_L01081000_2020_9187676
Data d'impressió: 22/10/2020 16:03:12
Pàgina 4 de 7

SIGNATURES
1.- ISIDRE CHIA TRILLES - DNI 40562314C (AUT), 10/09/2020 12:59
2.- Maria Mercè Amat Ribera - DNI 39352455F (AUT), 10/09/2020 13:07
3.- Roser Bombardó Bagaria - DNI 78150765P (SIG), 10/09/2020 14:27
4.- ANTONIO MACIAS BARRACHINA - DNI 46664187Q (SIG), 10/09/2020 14:27
5.- Ajuntament de Bolvir, 10/09/2020 16:49



CONSELL COMARCAL
DE LA CERDANYA

Conveni encàrrec de gestió camins 2020

Pg. 4 de 7

administratiu al Consell en el moment de signatura del present conveni. També adjuntarà un certificat de titularitat i disponibilitat dels terrenys.

El finançament de les despeses derivades de les actuacions emparades serà a càrrec de l'Ajuntament i fa necessària la consignació del crèdit suficient en els seus pressupostos per fer-li front, per aquest motiu, abans de l'inici del procediment de contractació i amb la finalitat de complir amb la normativa contractual que obliga al consell a tenir consignació pressupostària suficient, l'Ajuntament ingressarà al compte núm. ES42 0182 6035 4302 0174 1623, titularitat del Consell, la quantitat total equivalent a l'import del contracte.

Les certificacions d'obres aniran conformades per l'empresa contractista i el tècnic director de l'obra designat pel Consell amb el vist i plau de l'Ajuntament.

La facturació del servei es farà mitjançant l'expedició de certificacions d'obra per part de l'empresa adjudicatària a nom del Consell.

Finançament del contracte

El conveni que es preveu signar el Departament de Territori i Sostenibilitat de la Generalitat de Catalunya amb el Consell Comarcal de la Cerdanya sobre aquesta matèria establirà els percentatges en que el Departament financia les obres i les obligacions econòmiques de les parts.

El Consell s'obliga a reintegrar íntegrament, al número de compte designat per l'Ajuntament (CAIXABANK ES34 2100 0054 0202 0041 7015), i en el termini de 30 dies a comptar de l'ingrés per part del Departament, els imports rebuts per l'actuació objecte del present conveni.

QUART.- Obligacions

Funcions del l'Ajuntament i el CONSELL

- L'Ajuntament i el Consell incorporaran els logotips, signes i llegendes normalitzats, que s'escaiguin a tota propaganda i documentació que es pugui generar en cas que així ho digui el conveni amb el Departament.
- Realitzar íntegrament els pagaments derivats del conveni en els terminis indicats.
- Facilitar-se mutuament qualsevol informació que considerin necessària per a la verificació de la correcta execució de les obres.

Funcions del CONSELL

- Assumir la gestió del procediment de licitació conjunta de tots els Ajuntaments participants en el conveni de camins, del contracte en nom de la resta de poders adjudicadors que en formen part, amb base a l'article 36.2 de la Llei 7/1985 i de l'article 38 de la Directiva 2014/24/UE i per tal d'aconseguir generar economies d'escala que permetin una millor relació qualitat-preu en la prestació contractada.

Codi Segur de Verificació: b94d4f41-a2cc-4806-b499-977d50e012d9
Origen: Administració
Identificador document original: ES_L01081000_2021_11191359
Data d'impressió: 10/08/2022 10:01:06
Pàgina 5 de 16

SIGNATURES
1.- ISIDRE CHIA TRILLES (AUT), 10/09/2020 12:59
2.- Maria Mercè Amat Ribera (AUT), 10/09/2020 13:07

DOCUMENT
DOCUMENT REGISTRE UNIFICAT ENTRADA

ÒRGAN
SECRETARIA GENERAL I INTERVENCIÓ

REGISTRE D'ENTRADA
E2020002526

Codi Segur de Verificació: 7097aff7-5297-4cec-9feb-d7a5c70b7ef7
Origen: Administració
Identificador document original: ES_L01081000_2020_9187676
Data d'impressió: 22/10/2020 16:03:12
Pàgina 5 de 7

SIGNATURES
1.- ISIDRE CHIA TRILLES - DNI 40562314C (AUT), 10/09/2020 12:59
2.- Maria Mercè Amat Ribera - DNI 39352455F (AUT), 10/09/2020 13:07
3.- Roser Bombardó Bagaria - DNI 78150765P (SIG), 10/09/2020 14:27
4.- ANTONIO MACIAS BARRACHINA - DNI 46664187Q (SIG), 10/09/2020 14:27
5.- Ajuntament de Bolvir, 10/09/2020 16:49



CONSELL COMARCAL
DE LA CERDANYA

Conveni encàrrec de gestió camins 2020

Pg. 5 de 7

- Finalitzat el procediment de contractació el Consell comunicarà als ens locals participants les dades identificatives de l'empresa adjudicatària i els preus definitius del contracte.
- Assistir i cooperar tècnicament amb els municipis per al control de l'execució del contracte ja sigui de forma directa o per encàrrec a un tercer, d'acord amb text refós dels consells comarcals.
- Supervisar l'execució del contracte.
- Establir mecanismes de coordinació que siguin necessaris amb l'empresa contractada i els ens locals de la demarcació amb l'objectiu d'assolir un òptim funcionament del servei.
- Formalitzar addendes de desenvolupament del present conveni, quan s'estimi necessari, per a un correcte desenvolupament de les obres.
- Coordinar el sistema de funcionament de la bossa comuna del conveni amb el Departament.

CINQUÈ.- Responsable/s del contracte

Als efectes de l'article 52 del Text Refós de la Llei de Contractes del Sector Públic, el Consell Comarcal de la Cerdanya designa com a persona responsable del contracte la presidenta, que exercirà les funcions de coordinació operativa del servei en el seu àmbit de intervenció territorial.

Tanmateix, el Consell designarà al plec de clàusules administratives particulars com a responsable del contracte la gerent, amb l'objectiu de vetllar per la correcta execució de la prestació contractada i adoptar les decisions i dictar les instruccions necessàries per a aquesta finalitat.

SISÈ.- Termini de vigència

La vigència del present conveni s'iniciarà en el moment de la seva signatura i s'estendrà fins a la finalització del període contractual de les obres i pagament a l'Ajuntament per part del Consell.

En cas que se superi el termini de vigència de 4 anys previst a l'article 49.h de la Llei 40/2015, de 1 d'octubre, de Règim jurídic del sector públic, abans de la finalització del termini els signants podran acordar la seva pròrroga, que en cap cas es podrà estendre més de 4 anys addicionals.

SETÈ.- Mecanismes de coordinació i seguiment

Per al bon funcionament del conveni es preveu un mecanisme de coordinació entre el Consell i els Ajuntaments participants en el projecte de camins amb l'objectiu de fer un seguiment i avaluació, introduir aspectes de millora i resoldre aquelles incidències que puguin sorgir.

Codi Segur de Verificació: b94d4f41-a2cc-4806-b499-977d50e012d9
Origen: Administració
Identificador document original: ES_L01081000_2021_11191359
Data d'impressió: 10/08/2022 10:01:06
Pàgina 6 de 16

SIGNATURES
1.- ISIDRE CHIA TRILLES (AUT), 10/09/2020 12:59
2.- Maria Mercè Amat Ribera (AUT), 10/09/2020 13:07

DOCUMENT
DOCUMENT REGISTRE UNIFICAT ENTRADA

ÒRGAN
SECRETARIA GENERAL I INTERVENCIÓ

REGISTRE D'ENTRADA
E2020002526

Codi Segur de Verificació: 7097aff7-5297-4cec-9feb-d7a5c70b7ef7
Origen: Administració
Identificador document original: ES_L01081000_2020_9187676
Data d'impressió: 22/10/2020 16:03:12
Pàgina 6 de 7

SIGNATURES
1.- ISIDRE CHIA TRILLES - DNI 40562314C (AUT), 10/09/2020 12:59
2.- Maria Mercè Amat Ribera - DNI 39352455F (AUT), 10/09/2020 13:07
3.- Roser Bombardó Bagaria - DNI 78150765P (SIG), 10/09/2020 14:27
4.- ANTONIO MACIAS BARRACHINA - DNI 46664187Q (SIG), 10/09/2020 14:27
5.- Ajuntament de Bolvir, 10/09/2020 16:49



CONSELL COMARCAL
DE LA CERDANYA

Conveni encàrrec de gestió camins 2020

Pg. 6 de 7

Es preveuen dos mecanismes:

- Reunió de seguiment: el Consell convocarà tots els Ajuntaments participants per tractar els temes comuns i informar de l'execució de les obres. La forma de reunió serà el Consell d'Alcaldes.
- Reunió de seguiment individual a petició tant del Consell com de l'Ajuntament es podran convocar totes les reunions que es considerin convenients per a abordar aspectes del projecte.

En qualsevol cas i sens perjudici de les potestats que en quant a seguiment i control, correspongui al Consell com a òrgan de contractació, l'altra part podrà formular-hi qualsevol suggeriment, queixa o denúncia que es derivi de l'execució del contracte, tant pel que fa a les incidències produïdes en el seu desenvolupament, com pel que fa a eventuais denúncies i queixes derivades dels possibles incompliments o execució defectuosa del contracte. En tots aquests casos, el Consell ho comunicarà a l'empresa contractista, als efectes de prendre les mesures o les actuacions que, en dret, calgui dur a terme.

VUITÈ.- Conseqüències de l'incompliment/desacord respecte el conveni:

En cas de dubte o discrepància que pugui sortir de l'aplicació d'aquest conveni, ambdues parts acorden esmerçar esforços, de cara a la solució amistosa del conflicte, amb caràcter previ a la submissió a la jurisdicció contenciosa administrativa, si persistís el desacord.

NOVÈ.- Règim de modificació:

Tenint en compte el conveni que ha de signar el Departament amb el Consell per a l'execució de les obres i per tal de donar compliment amb la finalitat de rebre el finançament de les actuacions, el Consell es reserva la possibilitat de proposar modificacions del present conveni o de proposar la introducció d'addendes al mateix.

DESÈ.- Publicitat

D'acord amb el que disposa l'article 10.3 de la Llei 26/2010, de 3 d'agost, de règim jurídic i de procediment de les administracions públiques de Catalunya, aquest conveni serà publicat en el Butlletí Oficial de la Província de Girona i de Lleida per part del Consell.

ONCÈ.- Naturalesa, règim jurídic i jurisdicció competent

El present conveni té naturalesa administrativa i compleix allò previst als articles 47 i següents de la Llei 40/2015, de 1 d'octubre, de Règim jurídic del sector públic.

Codi Segur de Verificació: b94d4f41-a2cc-4806-b499-977d50e012d9
Origen: Administració
Identificador document original: ES_L01081000_2021_11191359
Data d'impressió: 10/08/2022 10:01:06
Pàgina 7 de 16

SIGNATURES
1.- ISIDRE CHIA TRILLES (AUT), 10/09/2020 12:59
2.- Maria Mercè Amat Ribera (AUT), 10/09/2020 13:07

DOCUMENT
DOCUMENT REGISTRE UNIFICAT ENTRADA

ÒRGAN
SECRETARIA GENERAL I INTERVENCIÓ

REGISTRE D'ENTRADA
E2020002526

Codi Segur de Verificació: 7097aff7-5297-4cec-9feb-d7a5c70b7ef7
Origen: Administració
Identificador document original: ES_L01081000_2020_9187676
Data d'impressió: 22/10/2020 16:03:12
Pàgina 7 de 7

SIGNATURES
1.- ISIDRE CHIA TRILLES - DNI 40562314C (AUT), 10/09/2020 12:59
2.- Maria Mercè Amat Ribera - DNI 39352455F (AUT), 10/09/2020 13:07
3.- Roser Bombardó Bagaria - DNI 78150765P (SIG), 10/09/2020 14:27
4.- ANTONIO MACIAS BARRACHINA - DNI 46664187Q (SIG), 10/09/2020 14:27
5.- Ajuntament de Bolvir, 10/09/2020 16:49



CONSELL COMARCAL
DE LA CERDANYA

Conveni encàrrec de gestió camins 2020

Pg. 7 de 7

La jurisdicció contenciosa administrativa és la competent per tal de resoldre les qüestions litigioses que poguessin suscitar-se entre les parts en el transcurs del present conveni.

I perquè quedi constància, les parts sota signants signen el present document d'addenda en els llocs i les dates que s'assenyalen a continuació.

Puigcerdà, 9 de setembre de 2020

La presidenta del Consell Comarcal
de la Cerdanya

Roser Bombardó Firmado digitalmente
Bagaria - DNI por Roser Bombardó
78150765P (SIG) Bagaria - DNI
78150765P (SIG)

Roser Bombardó i Bagaria

ANTONIO MACIAS Firmado digitalmente
BARRACHINA - por ANTONIO MACIAS
DNI 46664187Q (SIG) BARRACHINA - DNI
46664187Q (SIG)

El secretari
del Consell Comarcal de la Cerdanya

Antonio Macias Barrachina

L'alcalde,

ISIDRE CHIA
TRILLES - DNI
40562314C
(AUT)

Signat digitalment per ISIDRE CHIA
TRILLES - DNI 40562314C (AUT)
DN: c=ES, ou=Ajuntament de Bolvir,
ou=IAUT, cn=ISIDRE CHIA TRILLES
Signat digitalment per ISIDRE CHIA
TRILLES - DNI 40562314C (AUT)
DN: c=ES, ou=Ajuntament de Bolvir,
ou=IAUT, cn=ISIDRE CHIA TRILLES

El secretari de l'Ajuntament,

Maria Mercè
Amat Ribera -
DNI 39352455F
(AUT)

Signat digitalment per Maria Mercè
Amat Ribera - DNI 39352455F (AUT)
DN: c=ES, ou=Ajuntament de Bolvir,
ou=IAUT, cn=Amat Ribera - DNI
39352455F, givenName=Maria Mercè,
serialNumber=00000000000000000000,
cn=Maria Mercè Amat Ribera - DNI
39352455F (AUT)
Date: 2020.09.10 13:07:57 +02'00'

Codi Segur de Verificació: b94d4f41-a2cc-4806-b499-977d50e012d9
Origen: Administració
Identificador document original: ES_L01081000_2021_11191359
Data d'impressió: 10/08/2022 10:01:06
Pàgina 8 de 16

SIGNATURES
1.- ISIDRE CHIA TRILLES (AUT), 10/09/2020 12:59
2.- Maria Mercè Amat Ribera (AUT), 10/09/2020 13:07

DOCUMENT
CERT

ÒRGAN
SECRETARIA GENERAL I INTERVENCIÓ

REFERÈNCIA
1376-000013-2020

Codi Segur de Verificació: 6a981804-aca8-4576-9ead-317d62ece02a
Origen: Administració
Identificador document original: ES_L01081000_2020_9172490
Data d'impressió: 10/09/2020 13:41:00
Pàgina 1 de 1

SIGNATURES
1.- Maria Mercè Amat Ribera - DNI 39352455F (SIG) (Secretària - Interventora), 09/09/2020 14:51
2.- ISIDRE CHIA TRILLES - DNI 40562314C (SIG) (Alcalde), 10/09/2020 13:16



AJUNTAMENT DE BOLVIR

C/ de la Font, 2 - 17539 BOLVIR (GIRONA)
Tel. 972 89 50 01
Correu electrònic: bolvir@bolvir.cat
www.bolvir.cat
CIF P-1702700-D

Na Ma. Mercè Amat Ribera, Secretària – Interventora de l'Ajuntament de Bolvir,
comarca de Cerdanya, província de Girona,

CERTIFICO:

Que s'ha procedit a la comptabilització d'una retenció de crèdit per import de 14.000,00€ en la partida pressupostària 1-459-62900 del vigent pressupost de despeses, exercici 2020, de l'Ajuntament de Bolvir, en concepte de les actuacions a realitzar per part del Consell Comarcal de Cerdanya a Bolvir en el marc del CONVENI DE COL·LABORACIÓ INTERINSTITUCIONAL I ENCÀRREC DE GESTIÓ ENTRE L'AJUNTAMENT DE BOLVIR I EL CONSELL COMARCAL DE LA CERDANYA PER A LA REALITZACIÓ DE LES OBRES DE CONSERVACIÓ DEL CAMÍ DEL MOLÍ DE BOLVIR A TALLTORTA

I perquè consti, atès allò que preveu la normativa vigent, signo el present, amb el vistiplau del Sr. Alcalde, Isidre Chia Trilles, a Bolvir, a data de signatura electrònica.

CONSELL COMARCAL
DE LA Cerdanya

Conveni encàrrec de gestió camins 2020

Pg. 1 de 7

CONVENI DE COL-LABORACIÓ INTERINSTITUCIONAL ENTRE EL CONSELL COMARCAL DE LA CERDANYA I L'AJUNTAMENT DE BOLVIR PER A LA LICITACIÓ I GESTIÓ DE LA SUBVENCIÓ DE CAMINS 2020**Reunits**

D'una part, l'I. Sr. Isidre Chia Trilles, alcalde de l'Ajuntament de Bolvir, que actua en nom i representació de la Corporació en virtut de les atribucions que li confereix l'article 21 de la Llei 7/1985 de 2 d'abril, reguladora de les bases de règim local (LRBRL), en relació amb el número 3 de l'article 53 del Decret legislatiu 2/2003, de 28 d'abril, pel qual s'aprova el Text refós de la Llei municipal i de règim local de Catalunya (LMRLC), i de conformitat amb l'esmentat acord plenari.

I de l'altra, l'II. Sra. Roser Bombardó i Bagaria, presidenta del Consell Comarcal de la Cerdanya, en nom i representació de la Corporació, de conformitat amb el que disposa l'article 13.1 del Decret legislatiu 2/2003, de 4 de novembre, pel qual s'aprova el Text refós de la Llei d'Organització comarcal de Catalunya, i amb l'acord adoptat pel Ple del Consell de data 11 de juliol de 2019.

Les parts es reconeixen mútuament la capacitat legal suficient i la representació amb la qual actuen per formalitzar aquest conveni de delegació de competències i col·laboració i, en aquest sentit,

Manifesten

I.- Des de fa uns anys, el Consell Comarcal amb l'ajut del Departament de Territori i Sostenibilitat de la Generalitat de Catalunya realitza actuacions de condicionament i arranjament de forma conjunta als camins proposats pels Ajuntaments que són de titularitat municipal.

II.- El Consell Comarcal de la Cerdanya ha comunicat al Departament de Territori i Sostenibilitat les actuacions en camins de titularitat municipal corresponent a l'exercici de 2020 que han proposat els Ajuntaments.

III.- Les actuacions objecte de subvenció han d'ésser en concepte d'arranjament, conservació i manteniment de la xarxa rural i veïnal de camins de la Cerdanya mitjançant una capa d'aglomerat asfàltic o de regs asfàltics, o de microaglomerat en fred, o de graves, o de tot-ú, o de formigó o bé la millora del drenatge longitudinal sobre camins de titularitat municipal per un import mitjà de referència de 13.705,00€ per a cada municipi.

IV. Que les institucions que representen comparteixen la voluntat de cooperació, a través dels seus corresponents serveis, per propiciar l'arranjament i adequació de camins de titularitat pública del municipi.

És voluntat de les parts encarregar al Consell Comarcal de la Cerdanya que assumeixi la gestió del procediment de licitació conjunta del contracte en les seves fases de

CONSELL COMARCAL
DE LA CERDANYAConveni encàrrec de gestió camins 2020

Pg. 2 de 7

preparació, adjudicació, formalització i extinció/resolució en nom de la resta de poders adjudicadors que en formen part.

V.- Que aquest encàrrec es fonamenta en:

- L'article 25 Decret legislatiu 2/2003, de 4 de novembre, pel qual s'aprova el Text refós de la Llei d'Organització comarcal de Catalunya.
- L'article 10 de la Llei 26/2010, de 3 d'agost de règim jurídic i procediment de les administracions públiques de Catalunya, i l'article 11 de la llei 40/2015, d'1 d'octubre, de règim jurídic del sector públic que estableixen que la realització de les activitats de caràcter material, tècnic o de serveis de la competència dels òrgans administratius o de les entitats de dret públic, pot ser encarregada a altres òrgans o entitats de la mateixa o de diferent administració, per raons d'eficàcia o quan no es disposin dels mitjans tècnics idonis per al seu desenvolupament.
- L'article 38.2 de la directiva 2014/24/UE, de contractes, que preveu que dos o més poders puguin acordar la realització conjunta de determinades contractacions específiques i que un sol poder adjudicador administri el procediment, per compte pròpia i per compte dels altres poders adjudicadors implicats.
- De conformitat amb l'article 48.3 de la Llei 40/2015, de 1 d'octubre, de Règim jurídic del sector públic el conveni es subscriu, entre d'altres raons, per millorar l'eficiència en la gestió pública del servei i facilitar la utilització conjunta de mitjans i serveis públics.

VI.- Que pel que fa a l'execució del contracte s'aplicarà el règim previst en aquest conveni i als plecs de prescripcions tècniques i de clàusules administratives particulars de la licitació.

VII.- Que pels motius esmentats, amb caràcter previ a la sol·licitud de les actuacions a realitzar i a l'aprovació de l'expedient de contractació es fa necessària la signatura del present conveni on es recullen, entre d'altres, els drets i obligacions jurídiques i econòmiques necessàries per a la licitació de les obres.

En virtut de tot això, formalitzen el present conveni amb subjecció als següents:

PACTES**PRIMER.- Objecte:**

L'objecte d'aquest conveni és regular la col·laboració institucional i l'encàrrec de gestió entre el Consell Comarcal de la Cerdanya i l'Ajuntament de Bolvir per a la realització de les obres de reparació i/o conservació del camí del molí de Bolvir a Tallorta per un import mitjà de referència de 13.705,00€ que inclou la redacció del projecte, licitació i coordinació de les actuacions de condicionament i arranjament que garanteixen la viabilitat de la xarxa veïnal i rural dels camins municipals de la Cerdanya.

CONSELL COMARCAL
DE LA CERDANYA

Conveni encàrrec de gestió camins 2020

Pg. 3 de 7

El present conveni resta condicionat suspensivament i el seu contingut resta supeditat a modificacions, atenent a les estipulacions del conveni que ha de signar el Departament de Territori i Sostenibilitat de la Generalitat de Catalunya amb el Consell Comarcal de la Cerdanya sobre aquesta matèria el qual determinarà el preu, que serà repartit a parts iguals entre els Ajuntaments que desitgin participar, que hauran de subscriure el present conveni que servirà de base per establir les obligacions mútues entre el Consell i cada Ajuntament.

Pel que fa a la gestió de la licitació:

L'Ajuntament, de conformitat amb l'article 38.2 de la Directiva 2014/24/UE, de contractes, i la resta de normes esmentades anteriorment, encarrega al Consell Comarcal de la Cerdanya com a poder adjudicador, la funció d'òrgan de contractació, en el procediment de licitació que inclourà els tràmits relatius a la preparació, adjudicació, formalització i extinció/resolució del contracte.

Per aquest motiu s'acorda en el present conveni que el Consell Comarcal de la Cerdanya realitzi tots els tràmits administratius relatius al procediment de contractació, des de la seva aprovació fins a la seva liquidació.

SEGON.- Actors implicats en el correcte desenvolupament del conveni

- El Departament de Territori i Sostenibilitat ha demanat que el consell executi les actuacions abans del dia 30 de novembre de 2020.
- El Consell signarà conveni amb el Departament que fixarà l'import i les condicions.
- Els Ajuntaments i el Consell signaran el present conveni de col·laboració interinstitucional i encàrrec de gestió entre l'Ajuntament de Bolvir i el consell comarcal de la Cerdanya per a la realització de les obres de conservació del camí del molí de Bolvir a Talltorta que determinarà els imports i les actuacions a realitzar en cada municipi.
- El Consell, com a administrador del procediment de contractació en nom dels ens locals participants, actua en la seva vessant d'assistència i cooperació i coordina la supervisió de l'execució del contracte per part de l'empresa adjudicatària.
- L'empresa contractada, s'encarrega de l'execució de les obres, prèvia convocatòria i formalització del corresponent expedient de contractació administrativa.

TERCER.- Obligacions econòmiques del conveni

Els serveis tècnics del Consell redactarà el projecte, memòria o document tècnic necessari del camí del Molí de Bolvir a Talltorta el qual servirà de base per a l'adjudicació de les obres.

L'Ajuntament es compromet a disposar de crèdit suficient als seus pressupostos per fer front a la despesa derivada de la formalització del contracte, a realitzar la retenció de crèdit amb càrrec al seu pressupost per l'import esmentat i lliurar certificat d'aquest acte



CONSELL COMARCAL
DE LA CERDANYA**Conveni encàrrec de gestió camins 2020**

Pg. 4 de 7

administratiu al Consell en el moment de signatura del present conveni. També adjuntarà un certificat de titularitat i disponibilitat dels terrenys.

El finançament de les despeses derivades de les actuacions emparades serà a càrrec de l'Ajuntament i fa necessària la consignació del crèdit suficient en els seus pressupostos per fer-li front, per aquest motiu, abans de l'inici del procediment de contractació i amb la finalitat de complir amb la normativa contractual que obliga al consell a tenir consignació pressupostària suficient, l'Ajuntament ingressarà al compte núm. ES42 0182 6035 4302 0174 1623, titularitat del Consell, la quantitat total equivalent a l'import del contracte.

Les certificacions d'obres aniran conformades per l'empresa contractista i el tècnic director de l'obra designat pel Consell amb el vist i plau de l'Ajuntament.

La facturació del servei es farà mitjançant l'expedició de certificacions d'obra per part de l'empresa adjudicatària a nom del Consell.

Finançament del contracte

El conveni que es preveu signar el Departament de Territori i Sostenibilitat de la Generalitat de Catalunya amb el Consell Comarcal de la Cerdanya sobre aquesta matèria establirà els percentatges en que el Departament financia les obres i les obligacions econòmiques de les parts.

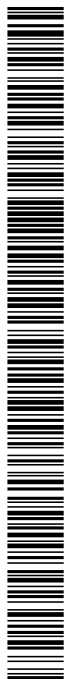
El Consell s'obliga a reintegrar íntegrament, al número de compte designat per l'Ajuntament (CAIXABANK ES34 2100 0054 0202 0041 7015), i en el termini de 30 dies a comptar de l'ingrés per part del Departament, els imports rebuts per l'actuació objecte del present conveni.

QUART.- Obligacions**Funcions del l'Ajuntament i el CONSELL**

- L'Ajuntament i el Consell incorporaran els logotips, signes i llegendes normalitzats, que s'escaiguin a tota propaganda i documentació que es pugui generar en cas que així ho digui el conveni amb el Departament.
- Realitzar íntegrament els pagaments derivats del conveni en els terminis indicats.
- Facilitar-se mutuament qualsevol informació que considerin necessària per a la verificació de la correcta execució de les obres.

Funcions del CONSELL

- Assumir la gestió del procediment de licitació conjunta de tots els Ajuntaments participants en el conveni de camins, del contracte en nom de la resta de poders adjudicadors que en formen part, amb base a l'article 36.2 de la Llei 7/1985 i de l'article 38 de la Directiva 2014/24/UE i per tal d'aconseguir generar economies d'escala que permetin una millor relació qualitat-preu en la prestació contractada.



CONSELL COMARCAL
DE LA Cerdanya**Conveni encàrrec de gestió camins 2020**

Pg. 5 de 7

- Finalitzat el procediment de contractació el Consell comunicarà als ens locals participants les dades identificatives de l'empresa adjudicatària i els preus definitius del contracte.
- Assistir i cooperar tècnicament amb els municipis per al control de l'execució del contracte ja sigui de forma directa o per encàrrec a un tercer, d'acord amb text refós dels consells comarcals.
- Supervisar l'execució del contracte.
- Establir mecanismes de coordinació que siguin necessaris amb l'empresa contractada i els ens locals de la demarcació amb l'objectiu d'assolir un òptim funcionament del servei.
- Formalitzar addendes de desenvolupament del present conveni, quan s'estimi necessari, per a un correcte desenvolupament de les obres.
- Coordinar el sistema de funcionament de la bossa comuna del conveni amb el Departament.

CINQUÈ.- Responsable/s del contracte

Als efectes de l'article 52 del Text Refós de la Llei de Contractes del Sector Públic, el Consell Comarcal de la Cerdanya designa com a persona responsable del contracte la presidenta, que exercirà les funcions de coordinació operativa del servei en el seu àmbit de intervenció territorial.

Tanmateix, el Consell designarà al plec de clàusules administratives particulars com a responsable del contracte la gerent, amb l'objectiu de vetllar per la correcta execució de la prestació contractada i adoptar les decisions i dictar les instruccions necessàries per a aquesta finalitat.

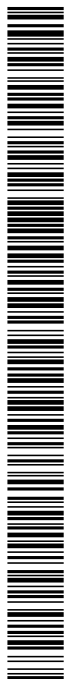
SISÈ.- Termini de vigència

La vigència del present conveni s'iniciarà en el moment de la seva signatura i s'estendrà fins a la finalització del període contractual de les obres i pagament a l'Ajuntament per part del Consell.

En cas que se superi el termini de vigència de 4 anys previst a l'article 49.h de la Llei 40/2015, de 1 d'octubre, de Règim jurídic del sector públic, abans de la finalització del termini els signants podran acordar la seva pròrroga, que en cap cas es podrà estendre més de 4 anys addicionals.

SETÈ.- Mecanismes de coordinació i seguiment

Per al bon funcionament del conveni es preveu un mecanisme de coordinació entre el Consell i els Ajuntaments participants en el projecte de camins amb l'objectiu de fer un seguiment i avaluació, introduir aspectes de millora i resoldre aquelles incidències que puguin sorgir.



CONSELL COMARCAL
DE LA Cerdanya

Conveni encàrrec de gestió camins 2020

Pg. 6 de 7

Es preveuen dos mecanismes:

- Reunió de seguiment: el Consell convocarà tots els Ajuntaments participants per tractar els temes comuns i informar de l'execució de les obres. La forma de reunió serà el Consell d'Alcaldes.
- Reunió de seguiment individual a petició tant del Consell com de l'Ajuntament es podran convocar totes les reunions que es considerin convenientes per a abordar aspectes del projecte.

En qualsevol cas i sens perjudici de les potestats que en quant a seguiment i control, correspongui al Consell com a òrgan de contractació, l'altra part podrà formular-hi qualsevol suggeriment, queixa o denúncia que es derivi de l'execució del contracte, tant pel que fa a les incidències produïdes en el seu desenvolupament, com pel que fa a eventuais denúncies i queixes derivades dels possibles incompliments o execució defectuosa del contracte. En tots aquests casos, el Consell ho comunicarà a l'empresa contractista, als efectes de prendre les mesures o les actuacions que, en dret, calgui dur a terme.

VUITÈ.- Conseqüències de l'incompliment/desacord respecte el conveni:

En cas de dubte o discrepància que pugui sortir de l'aplicació d'aquest conveni, ambdues parts acorden esmerçar esforços, de cara a la solució amistosa del conflicte, amb caràcter previ a la submissió a la jurisdicció contenciosa administrativa, si persisteix el desacord.

NOVÈ.- Règim de modificació:

Tenint en compte el conveni que ha de signar el Departament amb el Consell per a l'execució de les obres i per tal de donar compliment amb la finalitat de rebre el finançament de les actuacions, el Consell es reserva la possibilitat de proposar modificacions del present conveni o de proposar la introducció d'addendes al mateix.

DESÈ.- Publicitat

D'acord amb el que disposa l'article 10.3 de la Llei 26/2010, de 3 d'agost, de règim jurídic i de procediment de les administracions públiques de Catalunya, aquest conveni serà publicat en el Butlletí Oficial de la Província de Girona i de Lleida per part del Consell.

ONCÈ.- Naturalesa, règim jurídic i jurisdicció competent

El present conveni té naturalesa administrativa i compleix allò previst als articles 47 i següents de la Llei 40/2015, de 1 d'octubre, de Règim jurídic del sector públic.

Codi Segur de Verificació: b94d4f41-a2cc-4806-b499-977d50e012d9
Origen: Administració
Identificador document original: ES_L01081000_2021_11191359
Data d'impressió: 10/08/2022 10:01:06
Pàgina 15 de 16

SIGNATURES
1.- ISIDRE CHIA TRILLES (AUT), 10/09/2020 12:59
2.- Maria Mercè Amat Ribera (AUT), 10/09/2020 13:07



CONSELL COMARCAL
DE LA CERDANYA

Conveni encàrrec de gestió camins 2020

Pg. 7 de 7

La jurisdicció contenciosa administrativa és la competent per tal de resoldre les qüestions litigioses que poguessin suscitar-se entre les parts en el transcurs del present conveni.

I perquè quedi constància, les parts sota signants signen el present document d'addenda en els llocs i les dates que s'assenyalen a continuació.

Puigcerdà, 9 de setembre de 2020

La presidenta del Consell Comarcal
de la Cerdanya

Roser Bombardó i Bagaria

El secretari
del Consell Comarcal de la Cerdanya

Antonio Macias Barrachina

L'alcalde,

ISIDRE CHIA
TRILLES - DNI
40562314C
(AUT)

Signat digitalment per ISIDRE CHIA
TRILLES - DNI 40562314C (AUT)
DN: c=ES, ou=Ajuntament de Bolvir,
2.5.4.97=VATES-P1702700D,
ou=Treballador públic de nivell alt
d'autenticació, sn=ISIDRE CHIA
TRILLES - DNI 40562314C,
givenName=ISIDRE,
serialNumber=ES-ES-40562314C,
email=ISIDRE CHIA TRILLES - DNI 40562314C
(AUT)

El secretari de l'Ajuntament,

Maria Mercè
Amat Ribera -
DNI 39352455F
(AUT)

Signat digitalment per Maria Mercè
Amat Ribera - DNI 39352455F (AUT)
DN: c=ES, ou=Ajuntament de Bolvir,
2.5.4.97=VATES-P1702700D,
ou=Treballador públic de nivell alt
d'autenticació, sn=Amat Ribera - DNI
39352455F, givenName=Maria Mercè,
serialNumber=ES-ES-39352455F,
cn=Maria Mercè Amat Ribera - DNI
39352455F (AUT)
Data: 2020.09.10 13:07:37 +02'00'

Codi Segur de Verificació: b94d4f41-a2cc-4806-b499-977d50e012d9
Origen: Administració
Identificador document original: ES_L01081000_2021_11191359
Data d'impressió: 10/08/2022 10:01:06
Pàgina 16 de 16

SIGNATURES
1.- ISIDRE CHIA TRILLES (AUT), 10/09/2020 12:59
2.- Maria Mercè Amat Ribera (AUT), 10/09/2020 13:07

DOCUMENT
CERT

ÒRGAN
SECRETARIA GENERAL I INTERVENCIÓ

REFERÈNCIA
1376-000013-2020

Codi Segur de Verificació: b91b3132-02ec-47de-8d34-51bc7e143942
Origen: Administració
Identificador document original: ES_L01081000_2020_9164585
Data d'impressió: 10/09/2020 13:18:52
Pàgina 1 de 1

SIGNATURES
1.- Maria Mercè Amat Ribera - DNI 39352455F (SIG) (Secretària - Interventora), 08/09/2020 12:51
2.- ISIDRE CHIA TRILLES - DNI 40562314C (SIG) (Alcalde), 08/09/2020 13:08



AJUNTAMENT DE BOLVIR

C/ de la Font, 2 - 17539 BOLVIR (GIRONA)
Tel. 972 89 50 01
Correu electrònic: bolvir@bolvir.cat
www.bolvir.cat
CIF P-1702700-D

Na Ma. Mercè Amat Ribera, Secretària – Interventora de l'Ajuntament de Bolvir,
comarca de Cerdanya, província de Girona,

CERTIFICO:

Que el camí del Molí de Bolvir a Tallorta amb les coordenades especificades a
continuació és de titularitat pública, segons el següent detall:

DESCRIPCIÓ	COORDENADES	FINCA	PROPIETAT
Molí de Bolvir (inici)	42.406325, 1.876404	Camí	Ajuntament de Bolvir
Tallorta (final)	42.401169, 1.894412	Camí	Ajuntament de Bolvir

I perquè consti, atès allò que preveu la normativa vigent, signo el present, amb el
vistiplau del Sr. Alcalde, Isidre Chia Trilles, a Bolvir, a data de signatura electrònica.

La Secretària-Interventora

Vist-i-plau
L' Alcalde,